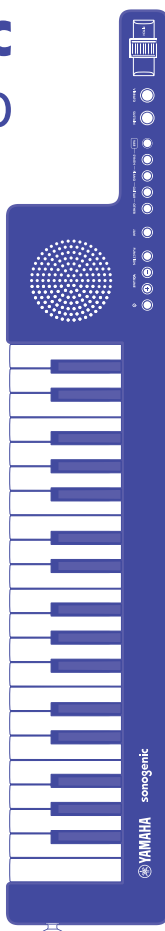


 **YAMAHA**
sonogenic
SHS-300



Gebruikershandleiding
Brugervejledning
Bruksanvisning

Lees 'VOORZICHTIG' op pagina 5-9 voordat u het instrument in gebruik neemt.
Før du tager instrumentet i brug, skal du læse "SIKKERHEDSFORSKRIFTER" på side 5-9.
Läs "FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER" på sidorna 5–9 innan du börjar använda instrumentet.

NL **DA** **SV**

Nederlands

Dansk

Svenska

Het modelnummer, het serienummer, de stroomvereisten, enz. worden vermeld op of in de nabijheid van het naamplaatje, dat zich aan de onderzijde van het toestel bevindt. Het is raadzaam dit serienummer in de hieronder gereserveerde ruimte te noteren. Bewaar ook deze handleiding als permanent aankoopbewijs om identificatie in geval van diefstal te vergemakkelijken.

Modelnummer

Serienummer

(bottom_nl_01)

Informatie over ophalen en weggooien van oude apparatuur en lege batterijen



Deze symbolen op de apparaten, verpakking en/of meegeleverde documenten betekenen dat gebruikte elektrische en elektronische apparaten en batterijen niet met het gewone huishoudelijke afval mogen worden gemengd.

Voor juist behandelen, hergebruik of recyclen van oude apparatuur en lege batterijen brengt u deze naar de desbetreffende ophaalpunten in overeenstemming met de nationale wetgeving.



Door deze apparatuur en batterijen op de juiste manier weg te gooien, helpt u waardevolle bronnen te sparen en mogelijk negatieve effecten op de gezondheid van de mens en op het milieu te voorkomen, die het gevolg kunnen zijn van niet-aangepaste afvalverwerking.



Voor meer informatie over ophalen en recyclen van oude apparatuur en batterijen neemt u contact op met de lokale overheid, uw afvalophaalmaatschappij of het verkooppunt waar u de items hebt gekocht.

Voor zakelijke gebruikers in de Europese Unie:

Als u elektrische en elektronische apparatuur wilt weggooien, neemt u voor meer informatie contact op met uw dealer of leverancier.



Informatie over weggooien in landen buiten de Europese Unie:

Deze symbolen zijn alleen geldig in de Europese Unie. Als u deze items wilt weggooien, neemt u contact op met de lokale overheid of een lokale dealer en vraagt u om instructies voor het correct weggooien.

Cd

Opmerking bij het batterijsymbool (de twee onderste voorbeeldsymbolen):

Dit symbool kan in combinatie met een chemisch symbool worden gebruikt. In dat geval wordt voldaan aan de eis uit de batterijrichtlijn van de EU voor de desbetreffende chemische stof.

(weee_battery_eu_nl_02)

VOORZICHTIG

LEES DIT ZORGVULDIG DOOR VOORDAT U VERDERGAAT

Bewaar deze gebruikershandleiding op een veilige en handige plaats voor eventuele toekomstige raadpleging.



WAARSCHUWING

Volg altijd de algemene voorzorgsmaatregelen op die hieronder worden opgesomd om te voorkomen dat u gewond raakt of zelfs sterft als gevolg van elektrische schokken, kortsluiting, schade, brand of andere gevaren. De maatregelen houden in, maar zijn niet beperkt tot:

Spanningsvoorziening

- Plaats de USB-kabel niet in de buurt van warmtebronnen zoals verwarming en kachels. Verbuig of beschadig de kabel ook niet en plaats geen zware voorwerpen op de kabel.
- Gebruik alleen het voltage dat als juist wordt aangegeven voor het instrument. Het vereiste voltage wordt genoemd op het naamplaatje van het instrument.
- Gebruik de meegeleverde USB-kabel niet voor een ander instrument. Hierdoor kan schade aan het instrument, oververhitting of brand ontstaan.
- Controleer de stekker regelmatig en verwijder al het vuil of stof dat zich erop heeft verzameld.

Niet openen

- Dit instrument bevat geen door de gebruiker te repareren onderdelen. Maak het instrument nooit open en probeer nooit om de interne onderdelen te demonteren of er iets aan te wijzigen. Als het instrument stuk lijkt te zijn, stop dan met het gebruik ervan en laat het nakijken door gekwalificeerd Yamaha-servicepersoneel.

Waarschuwing tegen water

- Stel het instrument niet bloot aan regen en gebruik het niet in de buurt van water of in een vochtige omgeving. Plaats nooit voorwerpen (zoals vazen, flessen of glazen) die vloeistof bevatten op het instrument. Als er een vloeistof, zoals water, in het instrument terecht komt, zet dan onmiddellijk het instrument uit en trek de stekker uit het stopcontact. Laat vervolgens het instrument nakijken door gekwalificeerd Yamaha-servicepersoneel.
- Haal nooit een stekker uit en steek nooit een stekker in het stopcontact als u natte handen hebt.

Waarschuwing tegen brand

- Plaats geen brandende voorwerpen, zoals kaarsen, op het apparaat. Een brandend voorwerp kan omvallen en brand veroorzaken.

Invloed op elektronische medische apparatuur

- Radiogolven of magnetisme kunnen elektronische medische apparatuur beïnvloeden.
 - Gebruik dit product niet in de buurt van medische apparatuur of binnen in ruimtes waarin het gebruik van radiogolven is beperkt.
 - Gebruik dit product niet binnen een afstand van 15 cm van personen met een pacemaker of geïmplanteerde defibrillator.

Batterij

- Volg de onderstaande voorzorgsmaatregelen. Doet u dit niet, dan kan dit leiden tot ontploffing, brand, oververhitting of lekken van batterijvloeistof.
 - Probeer batterijen nooit te openen of te demonteren.
 - Gooi batterijen nooit in het vuur.
 - Probeer geen niet-oplaadbare batterijen op te laden.
 - Houd de batterijen uit de buurt van voorwerpen die metaal bevatten, zoals kettingen, haarspelden, munten en sleutels.

- Gebruik alleen het opgegeven batterijtype (pagina 33).
- Gebruik nieuwe batterijen en zorg dat alle batterijen van hetzelfde type en hetzelfde model zijn en door dezelfde fabrikant zijn gemaakt.
- Zorg ervoor dat de batterijen altijd op de juiste manier geplaatst worden; let op het plus- (+) en minteken (-).
- Haal de batterijen uit het instrument als u het gedurende een langere periode niet gebruikt.
- Als u Ni-MH-batterijen gebruikt, volgt u de instructies die bij de batterijen zijn geleverd. Gebruik voor het opladen alleen de aangegeven oplader.
- Houd batterijen uit de buurt van kleine kinderen, die ze per ongeluk kunnen inslikken.
- Vermijd contact met de vloeistof als een batterij lekt. Als de batterijvloeistof in contact mocht komen met uw ogen, mond of huid, was het betreffende gebied dan onmiddellijk met water en raadpleeg een arts. Batterijvloeistof is corrosief en kan mogelijk gezichtsverlies of chemische verbranding veroorzaken.

Als u onregelmatigheden opmerkt

- Schakel de POWER-schakelaar onmiddellijk uit en trek de stekker uit het stopcontact als een van de volgende problemen optreedt. (Als u batterijen gebruikt, moet u alle batterijen uit het instrument verwijderen.) Laat vervolgens het apparaat nakijken door servicemedewerkers van Yamaha.
 - De USB-kabel of de stekker raakt beschadigd of gaat stuk.
 - Het instrument verspreidt een ongebruikelijke geur of er komt rook uit het instrument.
 - In het instrument is een voorwerp gevallen.
 - Het geluid valt plotseling weg tijdens het gebruik van het instrument.
 - Het instrument vertoont barsten of andere zichtbare schade.



VOORZICHTIG

Volg altijd de algemene voorzorgsmaatregelen op die hieronder worden opgesomd om te voorkomen dat u of iemand anders gewond raakt of dat het instrument of andere eigendommen beschadigd raken. De maatregelen houden in, maar zijn niet beperkt tot:

Spanningsvoorziening

- Sluit het instrument niet aan op een stopcontact met een verdeelstekker. Dit kan resulteren in een verminderde geluidskwaliteit en kan het stopcontact oververhitten.
- Als u de stekker uit het instrument of het stopcontact haalt, moet u altijd aan de stekker trekken, nooit aan de USB-kabel. De kabel kan beschadigd raken als u eraan trekt.
- Haal de stekker uit het stopcontact als u het instrument lange tijd niet gebruikt, of tijdens onweer.
- Gebruik alleen de aangegeven USB-netadapter (pagina 17, 33). Gebruik van de verkeerde adapter kan oververhitting van het instrument en defecten veroorzaken.

Locatie

- Plaats het instrument niet in een onstabiele positie waardoor het per ongeluk kan omvallen.
- Verwijder voordat u het instrument verplaatst alle aangesloten snoeren, om beschadiging van de kabels en letsel bij personen die erover zouden kunnen struikelen te voorkomen.
- Als u een stekker gebruikt, zorg er dan voor dat het gebruikte stopcontact makkelijk toegankelijk en goed zichtbaar is. Schakel de POWER-schakelaar bij storingen of een slechte werking onmiddellijk uit en trek de stekker uit het stopcontact. Zelfs als de schakelaar POWER (aan/uit-schakelaar) is uitgeschakeld, loopt er nog een minimale hoeveelheid stroom naar het product. Als u het product gedurende een langere tijd niet gebruikt, zorg er dan voor dat u de stekker uit het stopcontact trekt.

Aansluitingen

- Schakel, voordat u het instrument aansluit op andere elektronische componenten, de stroom van alle componenten uit. Voordat u alle componenten aan- of uitzet, moet u alle volumes op het minimum zetten.
- Zet het volume van alle onderdelen op het minimum en voer het geleidelijk op tot het gewenste luisterniveau terwijl u het instrument bespeelt.

Zorgvuldig behandelen

- Steek uw vingers of handen niet in de openingen van het instrument.
- Steek nooit papieren, metalen of andere voorwerpen in de openingen van het paneel of het keyboard en laat dergelijke voorwerpen er niet in vallen. Dit kan lichamelijk letsel bij u of anderen, schade aan het instrument of andere eigendommen of een verstoring van de werking veroorzaken.
- Leun niet en plaats geen zware voorwerpen op het instrument en ga voorzichtig om met de knoppen, schakelaars en aansluitingen.
- Houd kleine onderdelen buiten het bereik van kleine kinderen. Uw kinderen kunnen ze per ongeluk inslikken.
- Gebruik het instrument/apparaat of een hoofdtelefoon niet te lang op een hoog of oncomfortabel geluidsniveau, aangezien dit permanent gehoorverlies kan veroorzaken. Consulteer een KNO-arts als u ruis in uw oren of gehoorverlies constateert.
- Als u een riem gebruikt, zorg er dan voor dat deze goed aan het instrument is vastgemaakt.
- Til het instrument niet op aan de riem. Dit kan ernstig letsel of schade aan het instrument veroorzaken.
- Behandel het instrument niet op een ruwe manier, bijvoorbeeld door ermee te slingeren enzovoort. De riem kan losraken van het instrument, wat onverwachte ongelukken zoals vallen van het instrument of letsel van personen in de nabijheid tot gevolg kan hebben.

Yamaha kan niet verantwoordelijk worden gesteld voor schade die is veroorzaakt door oneigenlijk gebruik of modificaties aan het instrument, of gegevens die verloren zijn gegaan of zijn beschadigd.

Zet het instrument altijd uit als u het niet gebruikt. Zelfs als het instrument stand-by staat (het [VAR] (Variation)-lampje is uit), loopt er nog een minimale hoeveelheid stroom door het instrument.

Als u het instrument gedurende een lange tijd niet gebruikt, zorg er dan voor dat u de stekker uit het stopcontact trekt.

Lege batterijen vallen onder Klein Chemisch Afval en dienen als zodanig behandeld te worden.

LET OP

Houd u aan onderstaande waarschuwingen om storingen/schade aan het product en schade aan gegevens of andere eigendommen te voorkomen.

■ Behandeling

- Gebruik het instrument niet in de nabijheid van een tv, radio, stereoapparatuur, mobiele telefoon of andere elektrische apparaten. Het instrument, de tv of de radio kunnen bijgeluid genereren. Als u het instrument samen met een toepassing op uw iPad, iPhone of iPod touch gebruikt, adviseren we u om de vliegtuigmodus op dat apparaat aan te zetten en vervolgens Bluetooth® aan te zetten om bijgeluiden als gevolg van communicatie te vermijden.
- Stel het instrument niet bloot aan grote hoeveelheden stof of trillingen of aan extreme koude of hitte (zoals in direct zonlicht, bij een verwarming of overdag in een auto), om eventuele vervorming van het bedieningspaneel, beschadiging van de interne componenten of instabiele werking te voorkomen. (Gecontroleerd bedrijfstemperatuurbereik: 5 - 40 °C (41 - 104 °F).)
- Plaats geen vinyl, plastic of rubberen voorwerpen op het instrument, aangezien dit verkleuring van het paneel of het keyboard tot gevolg kan hebben.

■ Onderhoud

- Gebruik bij het schoonmaken een zachte en droge doek. Gebruik geen verfverduunners, oplosmiddelen, alcohol, schoonmaakmiddelen of chemisch geïmpregneerde schoonmaakdoekjes.

■ Gegevens opslaan

- Sommige gegevens van dit instrument (pagina 30) blijven behouden als het instrument wordt uitgezet. De opgeslagen gegevens kunnen echter verloren gaan door een technisch probleem, bedieningsfout enzovoort.

Informatie

■ Auteursrechten

- Het kopiëren van commercieel verkrijgbare muziekgegevens, inclusief maar niet beperkt tot MIDI-gegevens en/of audiogegevens, is strikt verboden, uitgezonderd voor persoonlijk gebruik.
- Dit product bevat en gaat vergezeld van inhoud waarvan Yamaha alle auteursrechten heeft of waarvoor Yamaha over de licenties beschikt om gebruik te mogen maken van de auteursrechten van derden. Vanwege auteursrechtwetten en andere relevante wetten is het NIET toegestaan om media te distribueren waarop deze inhoud is opgeslagen of opgenomen indien deze genoeg niet verschillen van die in het product.
 - * Onder de hierboven beschreven inhoud vallen computerprogramma's, begeleidingsstijlgegevens, MIDI-gegevens, WAVE-gegevens, voice-opnamegegevens, muzieknotaties, muzieknotatiegegevens enzovoort.
 - * U mag media distribueren waarop uw spel of muziekproductie is opgenomen die met deze inhoud is gemaakt. In dergelijke gevallen hebt u geen toestemming nodig van Yamaha Corporation.

■ Over deze handleiding

- De afbeeldingen zoals deze in deze handleiding te zien zijn, zijn uitsluitend bedoeld voor instructiedoeleinden en kunnen dus enigszins afwijken van de werkelijkheid.
- Letters aan het einde van de modelnaam ("WH" of "BU") duiden de kleur van het instrument aan. Omdat de letters alleen iets zeggen over de kleur, zijn ze weggelaten in deze handleiding.
- Mac, iPhone, iPad, iPod touch en Lightning zijn handelsmerken van Apple Inc., geregistreerd in de Verenigde Staten en andere landen.
- Android™ is een handelsmerk van Google LLC.
- Het woordmerk en de logo's van Bluetooth® zijn geregistreerde handelsmerken van Bluetooth SIG, Inc. en het gebruik van dergelijke merken door Yamaha Corporation vindt plaats onder licentie.



- De namen van bedrijven en producten die in deze handleiding worden genoemd, zijn handelsmerken of gedeponeerde handelsmerken van hun respectieve eigenaars.

Over Bluetooth

Bluetooth is een technologie voor draadloze communicatie tussen apparaten binnen een gebied van ongeveer 10 meter waarvoor de 2,4 GHz frequentieband wordt gebruikt.

■ Met Bluetooth-communicaties omgaan

- De 2,4 GHz band die door Bluetooth-compatibele apparaten wordt gebruikt, is een radioband die door vele soorten apparatuur wordt gedeeld. Terwijl Bluetooth-compatibele apparaten een technologie gebruiken die de invloed van andere componenten met dezelfde radioband minimaliseert, kan een dergelijke invloed de snelheid of afstand van communicatie reduceren en in enkele gevallen communicatie onderbreken.
- De snelheid van signaaloverdracht en de afstand waarop communicatie mogelijk is, verschilt afhankelijk van de afstand tussen de communicerende apparaten, de aanwezigheid van obstakels, de condities van de radiogolven en het type apparatuur.
- Yamaha garandeert niet alle draadloze verbindingen tussen dit apparaat en apparaten die compatibel zijn met de Bluetooth-functie.

Uw specifieke instrument heeft geen Bluetooth-functionaliteit als de indicatie 'Y' rechtsonder op het etiket onder op het instrument staat.



Dank u voor de aanschaf van het Yamaha Digitaal Keyboard!

Met dit instrument kunt u niet alleen van het spelen op het keyboard genieten (zelfs als dit als een gitaar om uw schouder is gehangen), maar het biedt u ook een enorm potentieel om moeiteloos met uw favoriete muziek mee te kunnen spelen als u de Chord Tracker-app op uw smartapparaat gebruikt.

We adviseren u deze handleiding zorgvuldig te lezen, zodat u volledig gebruik kunt maken van de geavanceerde en handige functies van het instrument.

Daarnaast raden wij u aan deze gebruikershandleiding op een veilige en handige plaats te bewaren voor toekomstige referentie.

Over de handleidingen

Voor dit instrument bestaan de volgende documenten en instructiehandleidingen.



Owner's Manual (Gebruikershandleiding) (dit boek)

Legt uit hoe u met het instrument aan de slag kunt en hoe u de hoofdfunctie Jam kunt gebruiken.



MIDI Reference (onlinehandleiding)

Dit document bevat informatie met betrekking tot MIDI voor het instrument.

Als u deze online handleiding (PDF) wilt downloaden, gaat u naar de website Yamaha Downloads en voert u de modelnaam in om de gewenste bestanden te zoeken.

Yamaha Downloads

<https://download.yamaha.com/>

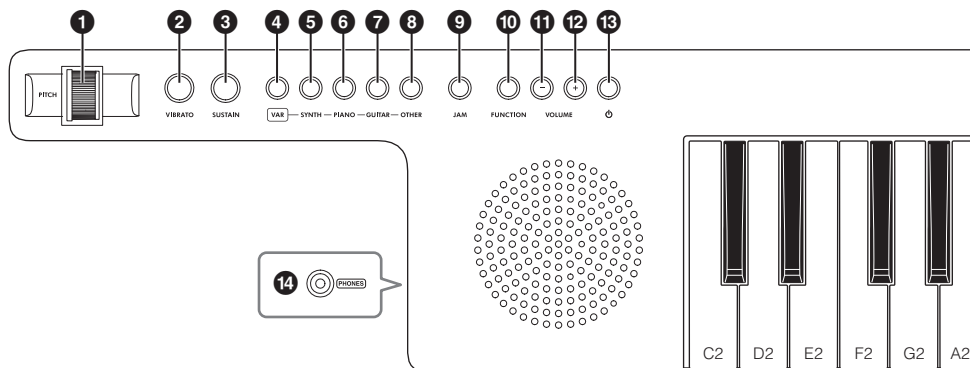
Meegeleverde accessoires

- | | |
|--|----|
| • Gebruikershandleiding | x1 |
| • USB-kabel | x1 |
| • Riem | x1 |
| • Online Member Product Registration (Online productregistratie van een lid) | x1 |

Inhoudsopgave

Paneelregelaars	12
Configuratie	15
Diverse instrumentvoices uitproberen.....	20
Plezierig spelen met de jamfunctie.....	21
Configureren voor gebruik van MIDI	26
De instellingen aanpassen	28
Back-up en initialisatie	30
Problemen oplossen	31
Specificaties	33
Index	35
Drum Kit List.....	36

Paneelregelaars



1 [PITCH]-bendwiel

Voor het toevoegen van vloeiende toonhoogtevariaties aan de noten die u op het keyboard speelt. Rol het wiel naar u toe om de toonhoogte te verhogen, of van u af om deze te verlagen. Met de knop 10 [FUNCTION] kunt u de richting van de toonhoogteverschuiving wijzigen (pagina 28).

2 [VIBRATO]-knop

Druk op deze knop om een vibrato-effect toe te voegen aan de op het keyboard gespeelde noten.

3 [SUSTAIN]-knop

Druk op deze knop om de op het keyboard gespeelde noten aan te houden. Laat de knop los om het aanhouden te stoppen.

4 [VAR] (Variation)-lampje

Brandt als het instrument aan is, waarbij de kleur de geselecteerde voice aangeeft. Zie pagina 20 voor meer informatie over de voices en kleurindicaties.

5 [SYNTH]-knop

Elke keer dat u op deze knop drukt, wordt een van de drie synthesizervoices geselecteerd.

6 [PIANO]-knop

Elke keer dat u op deze knop drukt, wordt een van de drie pianovoices geselecteerd.

7 [GUITAR]-knop

Elke keer dat u op deze knop drukt, wordt een van de drie gitaarvoices geselecteerd.

8 [OTHER]-knop

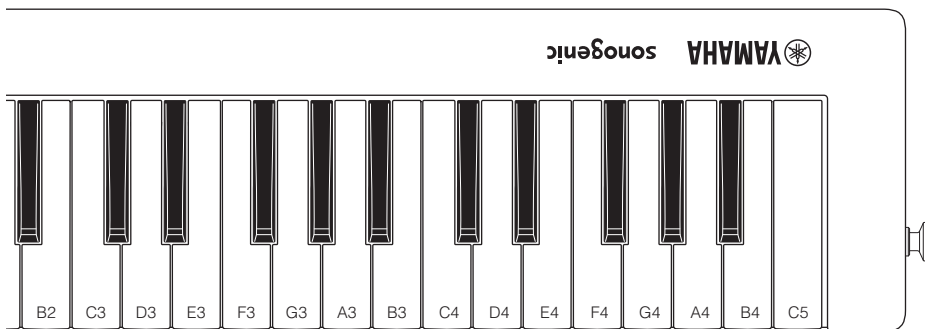
Elke keer dat u op deze knop drukt, wordt een van de drie overige voices geselecteerd.

9 [JAM]-knop

Elke keer dat u op deze knop drukt, gebeurt achtereenvolgens het volgende: de jamfunctie wordt ingeschakeld (lampje gaat branden), de jammodi worden geselecteerd en de jamfunctie wordt uitgeschakeld (lampje gaat uit). Zie pagina 25 voor meer informatie over jammodi.

OPMERKING

Als de jammodus is ingeschakeld en het instrument nieuwe MIDI-gegevens ontvangt, knippert het lampje even.



10 [FUNCTION]-knop

Voor het instellen van verschillende functies. Houd deze knop ingedrukt en druk op de toetsen die overeenkomen met de functie-instellingen die u wilt wijzigen. Zie pagina 28 voor meer informatie over de functies.

11 VOLUME [-]-knop

Elke keer dat u op deze knop drukt, wordt het totaalvolume van het instrument verlaagd. Als u de knop ingedrukt houdt, wordt het volume voortdurend verlaagd.

12 VOLUME [+]-knop

Elke keer dat u op deze knop drukt, wordt het totaalvolume van het instrument verhoogd. Als u de knop ingedrukt houdt, wordt het volume voortdurend verhoogd.

OPMERKING

- Het instellingsbereik ligt tussen 0 en 15. De standaardinstelling is 13.
- Als u de standaardinstelling wilt terugzetten, drukt u gelijktijdig op de VOLUME [-]-knop en de VOLUME [+]-knop.

13 [⏻] (Standby/On)-knop

Druk op deze knop om het instrument aan te zetten; het 4 [VAR]-lampje gaat branden. Houd deze knop langer dan één seconde ingedrukt om het instrument stand-by te zetten.

14 [PHONES]-aansluiting

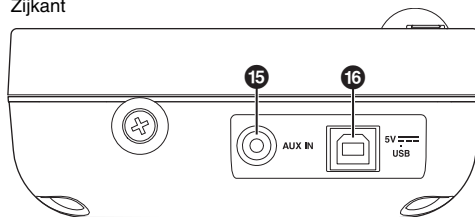
Voor het aansluiten van een stereo hoofdtelefoon of andere apparatuur met een ministekker (3,5 mm). De ingebouwde luidsprekers van het instrument stoppen automatisch met het produceren van geluid zodra iets op deze aansluiting wordt aangesloten. Daardoor kunt u bijvoorbeeld een externe versterker aansluiten voor externe luidsprekers.



VOORZICHTIG

- Vermijd langdurig gebruik van de hoofdtelefoon op een hoog volume om gehoorschade te voorkomen.
- Schakel alle componenten uit voordat u het instrument op andere elektronische componenten aansluit. Zorg er tevens voor dat u alle volumeneaus op het minimum instelt, voordat u componenten aan- of uitzet. Anders kunnen de componenten beschadigd raken of kunt u een elektrische schok krijgen.

Zijkant



15 [AUX IN]-aansluiting

Voor het invoeren van het geluid van een audiospeler en het beluisteren ervan via de ingebouwde luidspreker van het instrument (met 3,5 mm minstekker van een stereohoofdtelefoon). Als u het ingangsvolume van de aansluiting [AUX IN] wilt aanpassen, past u het afspeelvolume op het audioapparaat aan.



VOORZICHTIG

Om mogelijke schade te voorkomen, dient u eerst het externe apparaat en daarna pas het instrument in te schakelen. Als u de stroom wilt uitschakelen, dient u eerst het instrument en daarna pas het externe apparaat uit te schakelen.

OPMERKING

- Gebruik een geschikte adapterstekker als de uitgangsaansluiting van het audioapparaat niet overeenkomt met de mini-stereotelefoonaansluiting van de audiokabel.
- Gebruik audiokabels en adapterstekkers zonder reeksweerstand.

16 5V DC-IN / USB TO HOST-aansluiting

Voor het aansluiten op een USB-netadapter, een mobiele USB-accu (pagina 17) of smartapparaat (pagina 23) met een USB-kabel. Het instrument gebruikt deze aansluiting voor het verzenden en ontvangen van MIDI-gegevens als het is aangesloten op een smartapparaat of computer (pagina 26).

Configuratie

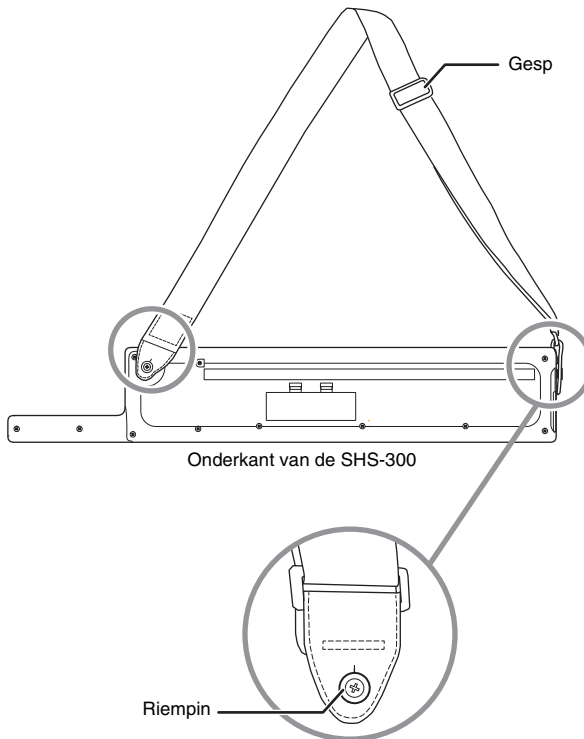
De riem bevestigen

Bevestig de meegeleverde riem stevig aan de riempinnen van het instrument zoals hieronder wordt afgebeeld.

U kunt de riem naar wens verstellen.

VOORZICHTIG

- Deze riem is ontworpen voor het gebruik met alleen dit instrument. Gebruik de riem niet voor andere doeleinden.
- Als u de riem gebruikt, zorg er dan voor dat deze goed aan het instrument is vastgemaakt.
- Til het instrument niet op aan de riem. Als u dat doet, kan dit schade aan het instrument of letsel veroorzaken.
- Draai de schroeven waarmee de riempinnen worden gemonteerd nooit los.



Spanningsvereisten

Dit instrument kan op één van de twee onderstaande manieren van stroom worden voorzien. Bepaal welke u van plan bent gebruiken, en volg de instructies voor het configureren.

- **Met batterijen (afzonderlijk verkocht) → volgende gedeelte (hieronder)**
- **Met een USB-netadapter of mobiele USB-accu (afzonderlijk verkocht) → zie pagina 17**

LET OP

- **Gebruik uitsluitend de bij het instrument geleverde USB-kabel. Als u een verkeerde USB-kabel gebruikt, kan het geluid wegvallen.**
- **Zorg ervoor dat het instrument is uitgeschakeld (het [VAR]-lampje is uit) voordat u het instrument aansluit.**

Batterijen gebruiken

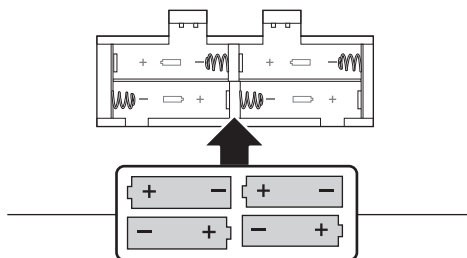
Dit instrument vereist vier alkaline- (LR6) of mangaanbatterijen (R6) of oplaadbare Ni-MH-batterijen van AA-formaat.

1. Controleer of het instrument is uitgeschakeld.

Het [VAR]-lampje is uit als het instrument is uitgeschakeld.

2. Open het batterijcompartimentklepje aan de onderkant van het instrument.

3. Plaats de vier nieuw batterijen en let daarbij goed op de polariteitsaanduidingen (+/-) aan de binnenzijde van het compartiment.



4. Plaats het compartimentklepje terug en let erop dat het goed vastklikt.

5. Het type batterij instellen.

Zet het instrument aan. Houd de [FUNCTION]-knop ingedrukt en druk op de toets B3 (pagina 29). Elke keer dat u op de toets drukt, wordt een ander batterijtype geselecteerd. Als u op de knop drukt, hoort u een lage pieptoon voor niet-oplaadbare drogecelbatterijen (alkaline en mangaan) of een hoge pieptoon voor oplaadbare batterijen (Ni-MH).

LET OP

- Een onjuiste instelling van het type batterij kan de levensduur van de batterij verkorten. Zorg ervoor dat u het type batterij correct instelt.
- Wanneer u de USB-netadapter met geplaatste batterijen aansluit of loskoppelt, kan het instrument worden uitgeschakeld, wat tot verlies van uw aangepaste instellingen kan leiden.
- Als de batterijspanning te laag wordt voor een betrouwbare werking, kan het volume teruglopen, het geluid vervormd klinken of kunnen er zich andere problemen voordoen. Als dit gebeurt, moet u alle batterijen door nieuwe of reeds opnieuw opgeladen batterijen vervangen.

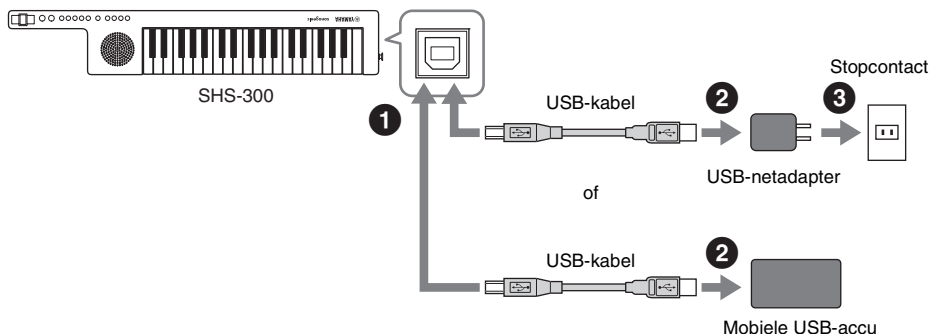
OPMERKING

- Dit instrument kunt u niet gebruiken om de batterijen op te laden. Gebruik voor het opladen alleen de aangegeven oplader.
- Er wordt automatisch gebruik gemaakt van de USB-kabel wanneer er een USB-kabel is aangesloten terwijl er ook batterijen in het instrument zijn geplaatst.

Met een USB-netadapter of mobiele USB-accu (afzonderlijk verkocht)

Sluit de USB-kabel aan op een afzonderlijk verkochte USB-netadapter of mobiele USB-accu in de volgorde die wordt aangegeven in de afbeelding.

Volg deze procedure in omgekeerde volgorde bij het loskoppelen van de USB-kabel.



*De vorm van de stekker verschilt afhankelijk van uw regio.



VOORZICHTIG

- Lees de relevante voorzorgsmaatregelen voordat u een USB-netadapter of mobiele USB-accu gaat gebruiken.
- Gebruik uitsluitend een USB-netadapter of mobiele USB-accu die compatibel is met de USB-standaard voor spanningsvoorziening.
Uitgangsspanning 4,8 V tot 5,2 V
Uitgangsstroom 1,0 A of meer

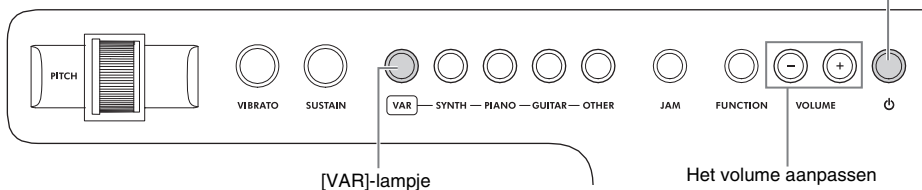
LET OP

Sommige mobiele USB-accu's stoppen automatisch met het leveren van spanning wanneer ze worden aangesloten op een apparaat met een laag stroomverbruik, zoals dit instrument. Gebruik een mobiele USB-accu met een functie voor lage stroomsterkte enz. die spanning kan leveren aan apparaten met een stroomverbruik van 40 mA of minder.

Het instrument aanzetten / In stand-by zetten

1. Druk op de [⏻] (Standby/On)-knop om het instrument aan te zetten.

1. Aanzetten



Het [VAR]-lampje brandt rood als het instrument aan staat.
Pas het volume naar wens aan terwijl u op het keyboard speelt.

Als het totale volume laag is of er geen geluid te horen is, raadpleegt u 'Problemen oplossen' op pagina 31.

⚠ VOORZICHTIG

Gebruik het instrument of de hoofdtelefoon niet gedurende een langere periode op een hoog of oncomfortabel volumeniveau, aangezien dit permanent gehoorverlies kan veroorzaken.

LET OP

Probeer tijdens het inschakelen geen andere handelingen zoals het op de toetsen drukken. Dit kan leiden tot storingen in het instrument.

2. Houd de [⏻] (Standby/On)-knop langer dan een seconde ingedrukt om het instrument stand-by te zetten.

⚠ VOORZICHTIG

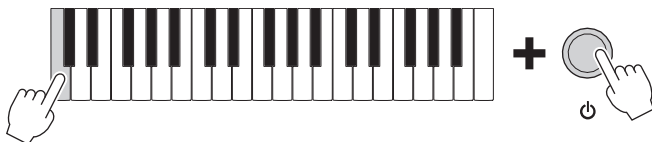
Zelfs in de stand-bystand, loopt er nog een minimale hoeveelheid stroom door het instrument. Als u het instrument gedurende een lange tijd niet gebruikt, zorg er dan voor dat u de USB-netadapter uit het stopcontact haalt en/of de batterijen uit het instrument verwijdert.

Automatisch uitschakelen aanzetten/uitzetten

Om onnodig stroomverbruik te voorkomen, heeft dit instrument een automatische uitschakelfunctie waarmee de stroom automatisch wordt uitgeschakeld als het instrument gedurende een opgegeven tijd (30 minuten) niet is gebruikt. Dit is standaard ingesteld op On, maar deze instelling kan worden gewijzigd met de [FUNCTION]-knop (pagina 29).

Automatisch uitschakelen uitzetten

1. Als het instrument is ingeschakeld, zet u het uit.
2. Zet het instrument weer aan terwijl u de laagste toets op het keyboard ingedrukt houdt.



Automatische uitschakelen inschakelen

Als u de functie Automatisch uitschakelen wilt inschakelen, wijzigt u de instelling via de functiemodus (pagina 29) of initialiseert u het instrument (pagina 30).

LET OP

- Sommige gegevens van dit instrument (pagina 30) blijven behouden als het instrument wordt uitgezet.
- Als uw instrument op andere apparatuur zoals versterkers en luidsprekers is aangesloten maar u het 30 minuten niet gaat gebruiken, adviseren we u om alle apparaten uit te schakelen zoals in de desbetreffende gebruikershandleidingen wordt beschreven. Op die manier vermijdt u het risico dat de andere apparatuur wordt beschadigd. Schakel de automatische uitschakelfunctie uit als u niet wilt dat het instrument automatisch wordt uitgeschakeld wanneer het op andere apparatuur is aangesloten.

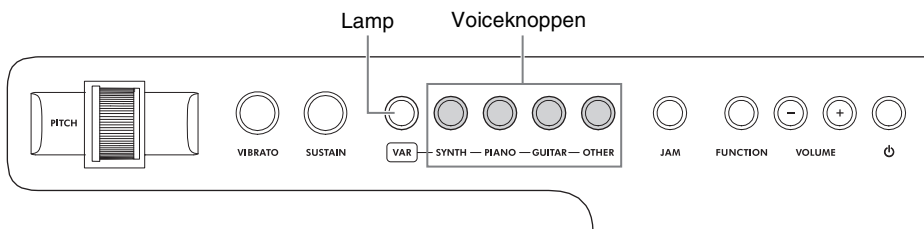
Diverse instrumentvoices uitproberen

Een voice selecteren en spelen

U kunt de toetsenbordvoice veranderen in een andere instrumentvoice, zoals strijkinstrumenten, elektrische piano en andere.

1. Druk op de Voice-knop die overeenkomt met de gewenste categorie.

Met een druk op een van de vier Voice-knoppen wisselt u tussen de drie voices die aan die knop zijn toegewezen.



Voicelijst

Voicecategorie	Voice-naam	Lamp	MSB	LSB	PW-nr. (1-128)
SYNTH	Saw Lead	Rood	0	0	83
	Square Lead	Roze	0	0	81
	Synth Brass	Wit	0	0	63
PIANO	Piano	Rood	0	0	1
	Electric Piano	Roze	0	0	5
	Organ	Wit	0	0	17
GUITAR	Electric Guitar	Rood	0	0	30
	Acoustic Guitar	Roze	0	0	26
	Electric Bass	Wit	0	0	34
OTHER	Strings	Rood	0	0	50
	Synth Bass	Roze	0	0	39
	Dance Kit	Wit	127	0	113

OPMERKING

- In de lijst hierboven zijn de programmawijzigingsnummers (PW-nr.) opgenomen die u moet gebruiken als u het instrument via MIDI vanaf een extern apparaat bespeelt.
- Programmawijzigingsnummers worden vaak aangegeven met de nummers '0 – 127'. Omdat in deze lijst de het nummeringssysteem '1 – 128' wordt gebruikt, moet in sommige gevallen 1 worden afgetrokken van de daadwerkelijk overgebrachte programmawijzigingsnummers om het juiste geluid te selecteren. Als u bijvoorbeeld nummer 83 uit de lijst hierboven wilt selecteren, verzendt u programmawijzigingsnummer 82.
- Bij de voice Dance Kit worden verschillende drum- en percussiegeluiden onafhankelijk aan de verschillende toetsen toegewezen zodat u ze op het keyboard kunt spelen. U vindt meer informatie over de instrumenten en toetstoewijzingen van elke drumkit in de Drum Kit List op pagina 36.

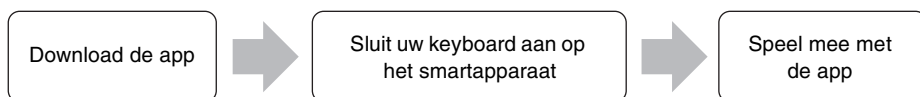
Plezierig spelen met de jamfunctie

Over de jamfunctie

Met deze ongelooflijk coole en krachtige speelfunctie kunt u met behulp van de Chord Tracker-app voor smartapparaten meespelen met songs die zijn opgeslagen op een smartapparaat. De noten worden ongeacht welke toetsen u indrukt automatisch op de song afgestemd, zodat u zich geen zorgen over de vingerzetting hoeft te maken of zelfs de juiste toonladders en akkoorden niet hoeft te kennen!

Meespelen met een favoriete song

Probeer maar eens mee te spelen met een song op uw smartapparaat. Download eerst de Chord Tracker-app en sluit uw keyboard aan op de app.



De app downloaden

Download de gratis Chord Tracker-app (iOS/Android).

Chord Tracker (gratis)



Deze app is compatibel met iOS- en Android-apparaten. Raadpleeg de onderstaande website voor informatie over releasedatums en de meest recente systeemvereisten.

<https://www.yamaha.com/kbdapps/>

Bluetooth-verbinding

Of het instrument over Bluetooth-functionaliteit beschikt, is afhankelijk van het land waarin u het hebt aangeschaft. Raadpleeg pagina 9 om te zien of uw keyboard is uitgerust met Bluetooth-functionaliteit. Als uw instrument niet is voorzien van Bluetooth-functionaliteit of als Bluetooth om welke reden dan ook niet beschikbaar is, kunt u met een USB-kabel verbinding maken met de app. Zie de volgende bladzijde voor meer informatie over de USB-aansluiting.

Op Android-apparaten moet u de Chord Tracker-app toegang tot locatiegegevens geven wanneer u wordt gevraagd verbinding te maken met Bluetooth MIDI-apparaten. Deze app gebruikt geen locatiegegevens van de gebruiker via GPS of een vergelijkbare technologie.

1. Zet het instrument aan.

2. Activeer de Bluetooth-functie van het smartapparaat.

3. Start Chord Tracker en tik op "Settings" → "Bluetooth MIDI Device" → "SHS-300" voor iOS-apparaten, of tik op "Setting" → "SHS-300" voor Android-apparaten.

Wanneer de verbinding tot stand is gebracht, wordt "Connected" weergegeven. Als het apparaat "SHS-300" niet wordt weergegeven in het scherm "Bluetooth MIDI Device", heeft uw instrument mogelijk geen Bluetooth-functionaliteit.



* Alle schermafbeeldingen zijn afkomstig van een iPhone. Het middelste scherm wordt alleen weergegeven op iOS-apparaten.

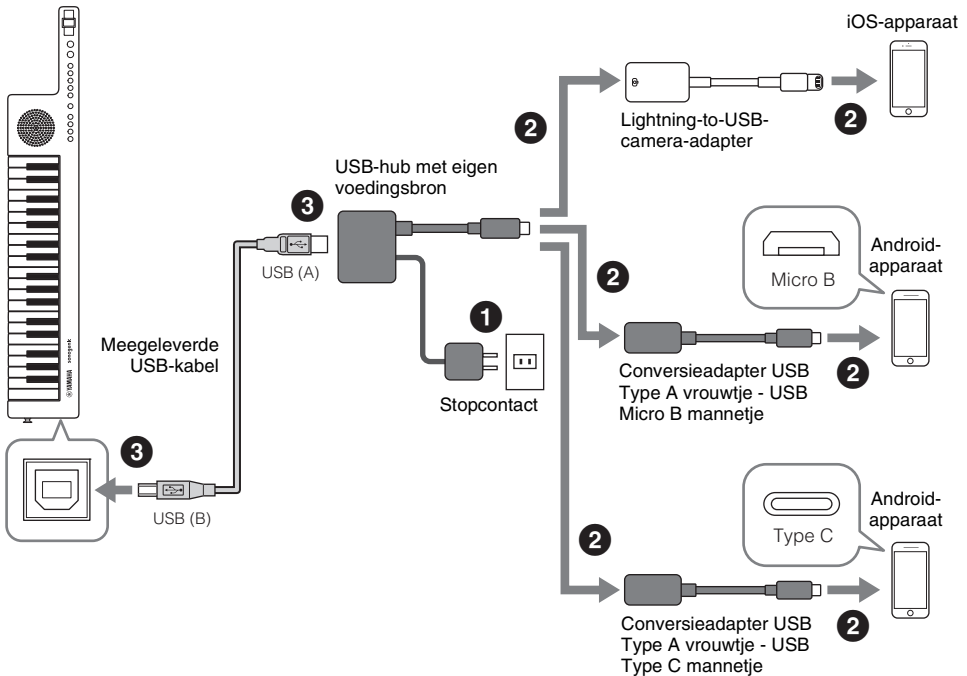
Als het instrument niet via Bluetooth met de app kan worden verbonden, raadpleegt u 'Problemen oplossen' op pagina 31.

OPMERKING

Houd er rekening mee dat dit instrument via Bluetooth alleen MIDI-gegevens en geen audiogegevens kan ontvangen en verzenden.

Verbinding met een USB-kabel

Gebruik de bij het instrument geleverde kabel voor de USB-aansluiting. Het gebruik van andere USB-kabels kan de aansluiting onbetrouwbaar maken.



1. Zet het instrument uit en sluit vervolgens uw smartapparaat op het instrument aan.

Volg voor de juiste aansluiting van de kabels zorgvuldig de in de afbeelding hierboven aangegeven instructiestappen. De benodigde items voor deze aansluiting verschillen afhankelijk van uw smartapparaat (zoals hierboven wordt geïllustreerd) en worden afzonderlijk verkocht.



VOORZICHTIG

- Lees de voorzorgsmaatregelen voordat u een USB-hub gaat gebruiken.
- Gebruik alleen een USB-hub die compatibel is met de USB-standaard voor spanningsvoorziening.
Uitgangsspanning 4,8V - 5,2V
Uitgangsstroom 1,0A of meer

2. Zet het instrument aan.

3. Stel de functie 'USB MIDI' in op ON (pagina 29).

Houd de [FUNCTION]-knop ingedrukt en druk op de toets C5.

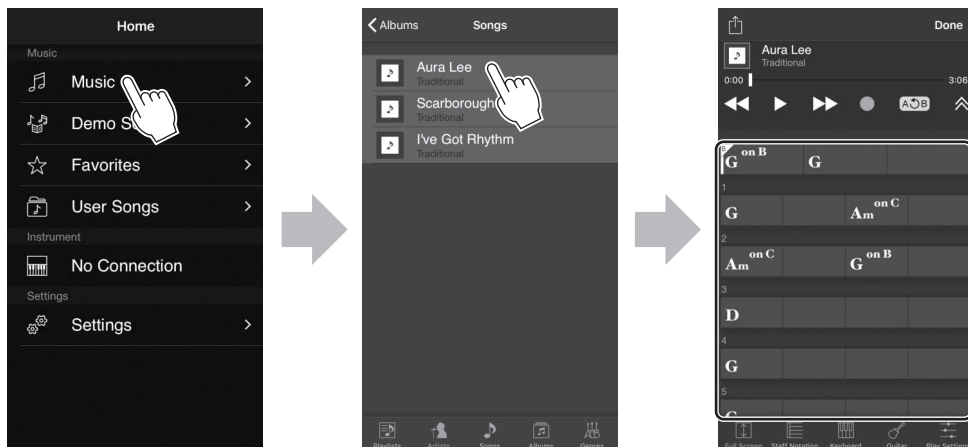
Spelen met de Chord Tracker-app

1. Verbind het keyboard en de app vooraf met elkaar via Bluetooth of een USB-kabel.

Zie pagina 22 voor een Bluetooth-aansluiting. Zie pagina 23 voor een USB-kabelaansluiting.

2. Start de Chord Tracker-app en selecteer een song.

De app begint automatisch de geselecteerde song te analyseren en geeft vervolgens de gedetecteerde akkoordgegevens op uw smartapparaat weer, zoals hieronder wordt weergegeven.

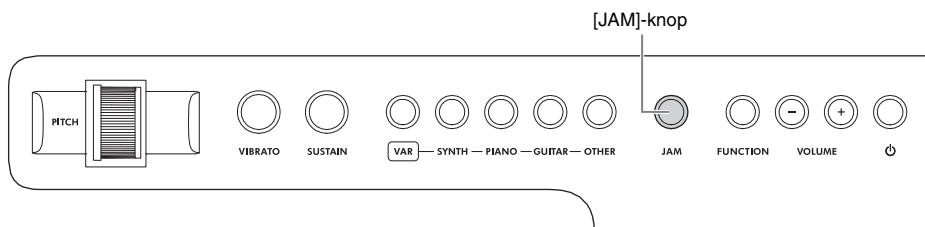


OPMERKING

Chord Tracker kan akkoordgegevens zeer nauwkeurig analyseren, maar in sommige gevallen kan de gedetecteerde akkoordprogressie verschillen van die van de originele song.

3. Druk op de knop [JAM] om de jamfunctie in te schakelen.

Als de jammodus is ingeschakeld, licht de knop rood op en wordt de modus '1Finger' geselecteerd.



4. Selecteer een jammodus.

Er zijn drie jammodi, die elk zijn ontworpen voor een specifieke speelstijl. Druk (indien nodig) meerdere keren op de knop [JAM] om de gewenste modus te selecteren.

Jammodi

Lamp	Modus	Beschrijving
Uit	—	Jammodus is uitgeschakeld.
Rood	1Finger	Deze modus is ideaal voor het spelen van achtergrondpartijen. Er worden harmonieën toegevoegd aan de noten die op het keyboard worden gespeeld, zodat u zelfs met maar één vinger volledige achtergrondpartijen kunt spelen.
Roze	Backing	Deze modus is ideaal voor achtergrondpartijen. Probeer voordat u begint het ritme van de song aan te voelen. Speel vervolgens akkoorden in de maat van de muziek.
Wit	Melodie A	Deze modus is ideaal voor het spelen van melodieën. Probeer interessante ad-lib frasen te maken en geniet van consistent fraaie muzikale resultaten.

* Als u melodische partijen op een toetsenbord wilt spelen, kan de functie 'Melody Cancellation' van de app Chord Tracker handig zijn, omdat de functie de stempartij van de song onderdrukt. Raadpleeg voor deze bewerking de in de app opgenomen handleiding.

5. Speel een song af met de app.

OPMERKING

Zodra het afspelen van de song start, begint de app akkoordinformatie als MIDI-gegevens naar het keyboard te verzenden. Het geluid dat wordt geproduceerd als de toetsen worden ingedrukt, wordt zowel door de akkoordinformatie als door de geselecteerde jammodus bepaald.

Het volume aanpassen

Gebruik de regelaars op zowel het smartapparaat als het instrument om het volume aan te passen.

6. Speel mee met het ritme van de song.

Speel professioneel klinkende achtergrondpartijen of melodieën mee in de geselecteerde jammodus.

7. Beëindig uw spel.

U kunt het afspelen op elk moment stoppen vanuit de app. U kunt ook meerdere keren op de knop [JAM] drukken om de jamfunctie op het instrument uit te zetten (lampje brandt niet) en de app op het smartapparaat te sluiten.

OPMERKING

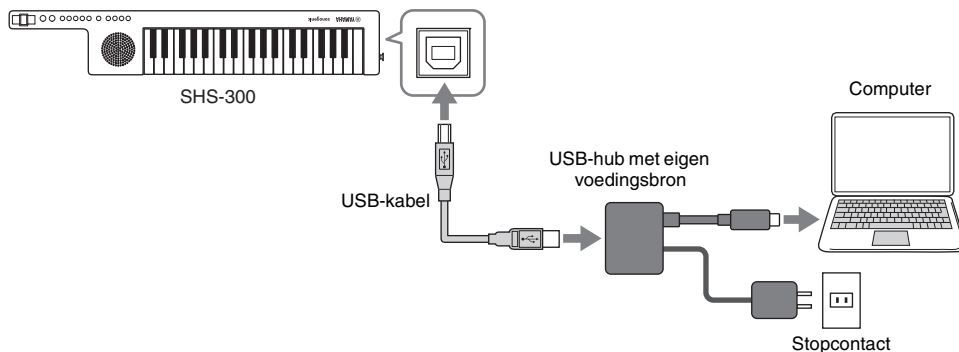
- Raadpleeg voor informatie over het gebruik van deze app de handleiding van de app.
- Transponeren kan tijdens de jammodus niet worden gebruikt.

Configureren voor gebruik van MIDI

Als u het instrument met een USB-kabel aansluit op een computer (of smartapparaat), kunnen er MIDI-gegevens worden overgebracht tussen het instrument en de computer.

LET OP

- Zorg dat u alleen de bij het instrument geleverde USB-kabel gebruikt.
- De USB-hub moet een eigen voedingsbron hebben.



OPMERKING

Raadpleeg de afbeelding op pagina 24 voor het aansluiten van een smartapparaat.

1. Schakel het instrument uit en sluit vervolgens uw computer of een smartapparaat met de USB-kabel aan op het instrument.

Lees en volg de handleiding van de USB-hub voor juiste configuratie van de aansluiting.



VOORZICHTIG

- Lees de relevante voorzorgsmaatregelen voordat u een USB-hub gaat gebruiken.
- Gebruik alleen een USB-hub die compatibel is met de USB-standaard voor spanningsvoorziening.
Uitgangsspanning 4,8V - 5,2V
Uitgangsstroom 1,0A of meer

2. Zet het instrument aan.

3. Stel de functie 'USB MIDI' in op ON (pagina 29).

Houd de [FUNCTION]-knop ingedrukt en druk op de toets C5.

Vorzorgsmaatregelen bij het gebruik van de USB TO HOST-aansluiting

Als u de computer op de aansluiting USB TO HOST aansluit, moet u ervoor zorgen dat u de volgende punten in acht neemt om te voorkomen dat de computer vastloopt en gegevens worden beschadigd of verloren gaan.

LET OP

- Ga als volgt te werk voordat u het instrument aan-/uitzet, of de USB-kabel verbindt met of loskoppelt van de USB TO HOST-aansluiting.
 - Sluit eventuele geopende softwaretoepassingen op de computer af.
 - Zorg dat er geen gegevens door het instrument worden verzonden. (Er worden alleen gegevens verzonden als er noten op het keyboard worden gespeeld of als er een song wordt afgespeeld.)
- Als er een computer op het instrument is aangesloten, wacht u minimaal zes seconden tussen deze handelingen: (1) het uitzetten en vervolgens weer aanzetten van het instrument of (2) het aansluiten en vervolgens weer loskoppelen van de USB-kabel.

Als de computer of het instrument vastloopt, start u de toepassingssoftware of het besturingssysteem van de computer opnieuw op of schakelt u het instrument uit en weer in.

Yamaha Standard USB-MIDI-stuurprogramma

Bij aansluiting op de USB TO HOST-aansluiting is normaal gesproken geen USB-stuurprogramma nodig. Als de gegevenscommunicatie echter onstabiel is of als er zich een probleem voordoet, downloadt en installeert u het Yamaha Standard USB-MIDI-stuurprogramma via de volgende URL:

<https://download.yamaha.com/>

*Nadat u uw land hebt geselecteerd en op de pagina 'Support' op 'Firmware/Software Updates' hebt geklikt, selecteert u de productcategorie. Typ vervolgens 'USB-MIDI' in het zoekvak.

Selecteer het USB-MIDI-stuurprogramma voor het besturingssysteem op uw computer uit de zoekresultaten. Volg de installatiehandleiding in het pakketbestand om het stuurprogramma op de computer te installeren.

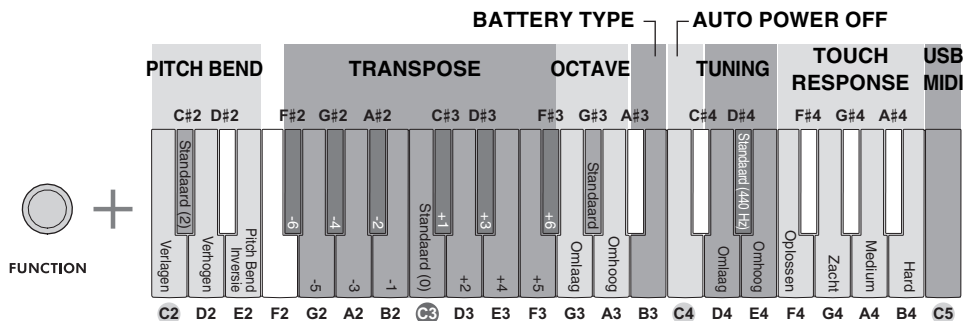
OPMERKING

- Voor Mac OS-computers kunt u het standaard stuurprogramma gebruiken dat op Mac OS beschikbaar is. Er hoeft geen ander stuurprogramma te worden geïnstalleerd.
- Afhankelijk van het gebruikte besturingssysteem kan het Yamaha Standard USB-MIDI-stuurprogramma incompatibel met het instrument zijn.

De instellingen aanpassen

1. Houd de knop [FUNCTION] ingedrukt terwijl u op een van de hieronder aangegeven toetsen drukt om een parameter in te stellen.

Het instrument geeft een hoge of lage pieptoon om de handeling aan te geven. Een hoge toon geeft aan dat de instelling is gewijzigd of dat de functie is ingeschakeld. Een lage toon geeft aan dat de functie is uitgeschakeld. Als er geen geluid klinkt, is de limiet voor de instelling bereikt en kan de instelling niet worden gewijzigd.



Het label onder elke toets aan de voorkant van het instrument geeft de functie van de toets aan wanneer die wordt gebruikt in combinatie met de knop [FUNCTION].

Functies	Instellingen	Toetsen
PITCH BEND RANGE Voor het toevoegen van vloeiende toonhoogtevariaties aan de noten die u op het toetsenbord speelt. Waarde: 1 – 12 Standaard: 2	Verlagen	C2
	Standaard (2)	C#2
	Verhogen	D2
	PITCH BEND INVERSION: Keert de pitchrichting om	E2
TRANSPOSE Voor het in halve tonen omhoog of omlaag transponeren van de toonhoogte van het keyboard. Waarde: -6 – +6 Standaard: 0 OPMERKING <ul style="list-style-type: none"> • Transponeren kan niet worden gewijzigd als de Jammodus is ingeschakeld. • De instelling van Transpose kan niet worden toegepast als er een drumkit is geselecteerd (pagina 36). 	-6	F#2
	-5	G2
	-4	G#2
	-3	A2
	-2	A#2
	-1	B2
	Standaard (0)	C3
	+1	C#3
	+2	D3
	+3	D#3
+4	E3	

Funcities	Instellingen	Toetsen
TRANSCOPE	+5	F3
	+6	F#3
OCTAVE Voor het omhoog of omlaag verschuiven van de toonhoogte van het toetsenbord met één octaaf. Waarde: -2 – +2 Standaard: Afhangelijk van de voice	Eén octaaf omlaag verschuiven	G3
	Standaard	G#3
	Eén octaaf omhoog verschuiven	A3
BATTERY TYPE Hiermee selecteert u het type batterijen dat in dit instrument is geïnstalleerd. Een lage pieptoon geeft een droge cel aan en een hoge pieptoon geeft oplaadbaar aan. Instellingen: Droge cel (voor alkaline mangaanbatterijen) / Oplaadbaar (voor oplaadbare Ni-MH-batterijen) Standaard: Droge cel		B3
AUTO POWER OFF Hiermee geeft u de tijd op die verstrijkt voordat het instrument automatisch wordt uitgeschakeld. Een lage pieptoon geeft 'uit' aan en een hoge pieptoon geeft 'aan' aan. Instellingen: On (30 minuten), Off Standaard: On (30 minuten)		C4
TUNING U kunt de toonhoogte van het gehele instrument nauwkeurig afstemmen in stappen van circa 0,2Hz. Waarde: 427,0 Hz tot 453,0 Hz (-65 cents tot 65 cents) Standaard: 440,0 Hz (00)	Omlaag	D4
	Standaard (440,0 Hz)	D#4
	OPMERKING De stemming heeft geen invloed op de drumvoices (pagina 36).	Omhoog
TOUCH RESPONSE Bepaalt de mate van aanslaggevoeligheid (hoe het geluid reageert op uw speelsterkte). Standaard: Medium	Oplossen: Variatie in de toetsaanslag produceert geen verandering in de uitgevoerde noten.	F4
	Zacht: Een lichte variatie in de toetsaanslag produceert een verandering in de uitgevoerde noten.	G4
	Medium: Een matige variatie in de toetsaanslag produceert een verandering in de uitgevoerde noten.	A4
	Hard: Een voldoende grote variatie in de toetsaanslag produceert een verandering in de uitgevoerde noten.	B4
USB MIDI Schakelt verzenden/ontvangen van MIDI in en uit. Een lage pieptoon geeft 'uit' aan en een hoge pieptoon geeft 'aan' aan. Standaard: Off (wanneer uitgerust met Bluetooth-functionaliteit) On (wanneer niet uitgerust met Bluetooth-functionaliteit)		C5
OPMERKING		
<ul style="list-style-type: none"> Als dit is ingesteld op Off, worden MIDI-gegevens verzonden/ontvangen via Bluetooth. Raadpleeg pagina 9 om te zien of uw keyboard is uitgerust met Bluetooth-functionaliteit. 		

Back-up en initialisatie

De volgende gegevens blijven automatisch bewaard als back-upgegevens, zelfs als u het instrument uitschakelt.

Back-upparameters

Functie-instellingen (pagina 28):

- PITCH BEND INVERSION
- BATTERY TYPE
- AUTO POWER OFF
- TUNING
- TOUCH RESPONSE
- USB MIDI

Totaalvolume

LET OP

Back-up wordt automatisch uitgevoerd als het instrument wordt uitgeschakeld, of dat nu handmatig is of met de automatische uitschakelfunctie. Als het instrument in de volgende gevallen wordt uitgeschakeld, wordt de back-up niet uitgevoerd.

- Losgeraakte USB-kabel
- Stroomuitval
- (Bijna) lege batterijen

Initialisatie

U kunt de back-upgegevens initialiseren.

1. Zet het instrument uit.
2. Zet het instrument aan terwijl u de hoogste toets ingedrukt houdt om de back-upgegevens te initialiseren en te herstellen naar de fabrieksinstellingen.



Problemen oplossen

V. Het algehele volume is laag of er is geen geluid te horen.

- A. Verhoog het mastervolume met de knop VOLUME [+].
- A. Controleer of er een hoofdtelefoon is aangesloten op de [PHONES]-aansluiting. Bij een dergelijke aansluiting komt er geen geluid uit de luidspreker van dit instrument.

V. Als het instrument wordt aan- of uitgezet, is er kort een ploppend geluid te horen.

- A. Dit is normaal en geeft aan dat het instrument elektrische stroom ontvangt.

V. Het volume is te zacht. De geluidskwaliteit is matig.

- A. De batterijen zijn bijna of helemaal leeg. Vervang alle vier de batterijen door geheel nieuwe of volledig opgeladen batterijen of gebruik de USB-kabel.

V. Het instrument wordt automatisch uitgeschakeld, zelfs als er geen handeling is uitgevoerd.

- A. Dit is normaal. Dit is het gevolg van de functie AUTO POWER OFF (pagina 19). Als u de functie moet uitschakelen, selecteert u 'Off' in de functie-instellingen.

V. Er komt ruis uit de luidspreker van het instrument of de hoofdtelefoon wanneer u het instrument samen met uw smartapparaat gebruikt.

- A. Als u het instrument gebruikt in combinatie met de app op uw smartapparaat, adviseren we u om de vliegtuigmodus op dat apparaat aan te zetten en vervolgens Bluetooth op het smartapparaat in te schakelen, om bijgeluiden als gevolg van communicatie te vermijden.

V. Niet alle voices zijn hoorbaar.

- A. U hebt het aantal van 32 gelijktijdig gespeelde noten overschreden. 32 is de maximale polyfonie (het maximaal aantal noten dat tegelijkertijd kan worden gespeeld) van het instrument. Als u de maximale polyfonie hebt overschreden, kunnen sommige noten/geluiden worden weggelaten (of 'gestolen').

V. Geluid dat via de [AUX IN]-aansluiting wordt ingevoerd, komt niet uit de ingebouwde luidspreker van het instrument of is te zacht.

- A.** Als u het [AUX IN]-volume wilt regelen, past u het volume van de aangesloten audioapparatuur aan.
- A.** Gebruik audiokabels en adapterstekkers zonder reeksweerstand.

V. Aansluiten via Bluetooth is niet mogelijk.

- A.** Controleer of de Bluetooth-functie van het smartapparaat is ingeschakeld.
- A.** Controleer of er een ander smartapparaat via Bluetooth op het instrument is aangesloten. Als dit het geval is, schakelt u de Bluetooth-functie van het aangesloten smartapparaat uit en probeert u vervolgens het gewenste smartapparaat opnieuw aan te sluiten.
- A.** Controleer op de Yamaha-website of het smartapparaat compatibel is met de Chord Tracker-app: <https://www.yamaha.com/kbdapps/>
- A.** Controleer of de functie 'USB MIDI' is ingesteld op On (pagina 29).
- A.** Of het instrument over de Bluetooth-functionaliteit beschikt, hangt af van het land waarin u het product hebt aangeschaft. Raadpleeg pagina 9 om te zien of uw keyboard is uitgerust met Bluetooth-functionaliteit.

V. Aansluiten via de USB-kabel werkt niet.

- A.** Controleer of de functie 'USB MIDI' is ingesteld op On (pagina 29).

Specificaties

Productnaam		Digitaal Keyboard
Voices		AWM-stereosampling
	Polyfonie (max.)	32
	Aantal voices	12
Functies	JAM	3 modi
	Totaalregelaars	Tuning, Pitch bend range, USB MIDI select, Transpose, Octave shift, Touch Response
	Bluetooth *Deze functie wordt mogelijk niet meegeleverd, afhankelijk van het land waarin u het instrument hebt gekocht. Raadpleeg pagina 9 voor meer informatie.	Bluetooth-versie: 4.0 Ondersteund profiel: GATT In overeenstemming met de MIDI-specificatie van Bluetooth Low Energy Draadloze uitvoer: klasse 2 Maximale communicatieafstand: Ongeveer 10 m Radiofrequentie (operationele frequentie): 2402-2480 MHz Maximaal uitgangsvermogen (EIRP): 4 dBm Type modulatie: GFSK-modulatie
Besturings-interface	Keyboard	37 HQ (High Quality) minitoetsen
	Andere regelaars	PITCH-bendwiel, VIBRATO-knop, SUSTAIN-knop
Aansluitingen		[AUX IN] (3,5 mm, ministekker van een stereoheadset), [PHONES] (3,5 mm, ministekker van een stereoheadset), [5V DC/USB TO HOST]
Geluidssysteem		Versterker: 0,7 W Luidspreker: 8 cm × 1
Spanningsvoorziening	Spanningsvoorziening (apart verkrijgbaar)	<ul style="list-style-type: none"> • USB-netadapter: 5 V / 1 A • USB-hub met eigen voedingsbron: 5 V / 1 A • Vier alkaline- (LR6), mangaan- (R6) of oplaadbare Ni-MH-batterijen (HR6) van AA-formaat
	Stroomverbruik	2,5 W (bij gebruik van een USB-netadapter)
	Automatisch uitschakelen	Ja

Grootte (B x D x H)/gewicht	733 mm x 125 mm x 56 mm, 1,2 kg (exclusief batterijen)
Meegeleverde accessoires	Riem, USB-kabel, gebruikershandleiding, Online Member Product Registration (Online registratie van lid en product)
Afzonderlijk verkrijgbare accessoires (Mogelijk niet beschikbaar in uw regio.)	Keyboardzak (SC-KB350), Hoofdtelefoon (HPH-150, HPH-100, HPH-50)

De inhoud van deze handleiding geldt voor de meest recente specificaties op de datum dat de handleiding werd gepubliceerd. Voor de meest recente handleiding gaat u naar de website van Yamaha, waar u het bestand met de handleiding kunt downloaden. Aangezien specificaties, apparatuur en afzonderlijk verkochte accessoires kunnen verschillen per gebied, kunt u het beste contact opnemen met uw Yamaha-leverancier.

Index

A	
Accessoires	10
App	21, 24
AUTO POWER OFF	29
Automatisch uitschakelen	19
B	
Back-up	30
BATTERY TYPE	29
Batterij	16
Bluetooth	9
Bluetooth-verbinding	22
C	
Chord Tracker	21
D	
Drum Kit List	36
I	
Initialisatie	30
J	
Jamfunctie	21, 24
Jammodus	25
M	
MIDI	26
MIDI Reference	10
Mobiele USB-accu	17
O	
OCTAVE	29
Onderhoud	8
P	
PITCH BEND RANGE	28
Problemen oplossen	31
R	
Riem	15
S	
Spanningsvereisten	16
Specificaties	33
T	
TOUCH RESPONSE	29
TRANSPOSE	28
TUNING	29
U	
USB MIDI	29
USB-kabelverbinding	23
USB-netadapter	17
V	
Voeding	18
Voice	20
Voicelijst	20

Drum Kit List

C2	C#2
D2	D#2
E2	
F2	F#2
G2	G#2
A2	A#2
B2	
C3	C#3
D3	D#3
E3	
F3	F#3
G3	G#3
A3	A#3
B3	
C4	C#4
D4	D#4
E4	
F4	F#4
G4	G#4
A4	A#4
B4	
C5	

Keyboard		Dance Kit
Note #	Note	
25	C# 0	Surdo Mute
26	D 0	Surdo Open
27	D# 0	Hi Q
28	E 0	Whip Slap
29	F 0	Scratch H
30	F# 0	Scratch L
31	G 0	Finger Snap
32	G# 0	Click Noise
33	A 0	Metronome Click
34	A# 0	Metronome Bell
35	B 0	Seq Click L
36	C 1	Seq Click H
37	C# 1	Brush Tap
38	D 1	Brush Swirl
39	D# 1	Brush Slap
40	E 1	Reverse Cymbal
41	F 1	Snare Roll
42	F# 1	Hi Q 2
43	G 1	Snare Techno
44	G# 1	Sticks
45	A 1	Kick Techno Q
46	A# 1	Rim Gate
47	B 1	Kick Techno L
48	C 2	Kick Techno
49	C# 2	Side Stick Analog
50	D 2	Snare Clap
51	D# 2	Hand Clap
52	E 2	Snare Dry
53	F 2	Tom Analog 1
54	F# 2	Hi-Hat Close Analog 1
55	G 2	Tom Analog 2
56	G# 2	Hi-Hat Close Analog 2
57	A 2	Tom Analog 3
58	A# 2	Hi-Hat Open Analog
59	B 2	Tom Analog 4
60	C 3	Tom Analog 5
61	C# 3	Cymbal Analog
62	D 3	Tom Analog 6
63	D# 3	Ride Cymbal 1
64	E 3	Chinese Cymbal
65	F 3	Ride Cymbal Cup
66	F# 3	Tambourine
67	G 3	Splash Cymbal
68	G# 3	Cowbell Analog
69	A 3	Crash Cymbal 2
70	A# 3	Vibraslap
71	B 3	Ride Cymbal 2
72	C 4	Bongo H
73	C# 4	Bongo L
74	D 4	Conga Analog H
75	D# 4	Conga Analog M
76	E 4	Conga Analog L
77	F 4	Timbale H
78	F# 4	Timbale L
79	G 4	Agogo H
80	G# 4	Agogo L
81	A 4	Cabasa
82	A# 4	Maracas 2
83	B 4	Samba Whistle H
84	C 5	Samba Whistle L

Keyboard		Dance Kit
Note #	Note	
85	C# 5	Guiro Short
86	D 5	Guiro Long
87	D# 5	Claves 2
88	E 5	Wood Block H
89	F 5	Wood Block L
90	F# 5	Scratch H
91	G 5	Scratch L
92	G# 5	Triangle Mute
93	A 5	Triangle Open
94	A# 5	Shaker
95	B 5	Jingle Bells
96	C 6	Bell Tree

Het MIDI-nootnummer en de noot zijn in feite een octaaf lager dan het keyboardnootnummer en de noot.

MIDI-node# og Node er faktisk en oktav lavere end Node # og Node for tangenterne.

MIDI-enhetens tonværdi (Note #) är i själva verket en oktav lägre än den tangent som används på klaviaturen.

For EU countries

BG Bulgarian

ОПРОСТЕНА ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

C настоящото Yamaha Music Europe GmbH декларира, че този тип радиосъоръжение [SHS-300] е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

ES Spanish

DECLARACION UE DE CONFORMIDAD SIMPLIFICADA

Por la presente, Yamaha Music Europe GmbH declara que el tipo de equipo radioeléctrico [SHS-300] es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

CS Czech

ZJEDNODUŠENÉ EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Tímto Yamaha Music Europe GmbH prohlašuje, že typ rádiového zařízení [SHS-300] je v souladu se směrnici 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

DA Danish

FORENKLET EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

Herved erklærer Yamaha Music Europe GmbH, at radioudstyrstypen [SHS-300] er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

DE German

VEREINFACHTE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Hiermit erklärt Yamaha Music Europe GmbH, dass der Funkanlagentyp [SHS-300] der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

ET Estonian

LIHTSUSTATUD ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON

Käesolevaga deklareerib Yamaha Music Europe GmbH, et käesolev raadioseadme tüüp [SHS-300] vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

EL Greek

ΑΠΛΟΥΣΤΕΥΜΕΝΗ ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

Με την παρούσα ο/η Yamaha Music Europe GmbH, δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός [SHS-300] πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

EN English

SIMPLIFIED EU DECLARATION OF CONFORMITY

Hereby, Yamaha Music Europe GmbH declares that the radio equipment type [SHS-300] is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

FR French

DECLARATION UE DE CONFORMITE SIMPLIFIEE

Le soussigné, Yamaha Music Europe GmbH, déclare que l'équipement radioélectrique du type [SHS-300] est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

HR Croatian

POJEDNOSTAVLJENA EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

Yamaha Music Europe GmbH ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa [SHS-300] u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

IT Italian

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE SEMPLIFICATA

Il fabbricante, Yamaha Music Europe GmbH, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio [SHS-300] è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

LV Latvian

VIENTKĀRŠOTA ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

Ar šo Yamaha Music Europe GmbH deklarē, ka radioiekārtā [SHS-300] atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā internetā vietnē:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

LT Lithuanian

SUPAPRASTINTA ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

Aš, Yamaha Music Europe GmbH, patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas [SHS-300] atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

HU Hungarian

EGYSZERŰSÍTETT EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Yamaha Music Europe GmbH igazolja, hogy a [SHS-300] típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következők internetes címen:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

NL Dutch

VEREENVOUDIGDE EU-CONFORMITEITSVERKLARING

Hierbij verklaar ik, Yamaha Music Europe GmbH, dat het type radioapparatuur [SHS-300] conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

PL Polish

UPROSZCZONA DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

Yamaha Music Europe GmbH niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego [SHS-300] jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

PT Portuguese

DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE SIMPLIFICADA

O(a) abaixo assinado(a) Yamaha Music Europe GmbH declara que o presente tipo de equipamento de rádio [SHS-300] está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

RO Romanian

DECLARAȚIA UE DE CONFORMITATE SIMPLIFICATĂ

Prin prezenta, Yamaha Music Europe GmbH declară că tipul de echipament radio [SHS-300] este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

SK Slovak

ZJEDNODUŠENÉ EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE

Yamaha Music Europe GmbH týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [SHS-300] je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

SL Slovenian

POENOSTAVLJENA IZJAVA EU O SKLADNOSTI

Yamaha Music Europe GmbH potrjuje, da je tip radijske opreme [SHS-300] skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

FI Finnish

YKSINKERTAISTETTU EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

Yamaha Music Europe GmbH vakuuttaa, että radiolaitetyypin [SHS-300] on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

SV Swedish

FÖRENKLAD EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Härmed försäkrar Yamaha Music Europe GmbH att denna typ av radioutrustning [SHS-300] överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

TR Turkey

BASİTLEŞTİRİLMİŞ AVRUPA BİRLİĞİ UYGUNLUK BİLDİRİMİ

İşbu belge ile, Yamaha Music Europe GmbH, radyo cihaz tipinin [SHS-300], Direktif 2014/53/AB'ye uygunluğunu beyan eder. AB uyumu beyanının tam metni aşağıdaki internet adresinden edinilebilir:
<https://europe.yamaha.com/en/support/compliance/doc.html>

Important Notice: Guarantee Information for customers in European Economic Area (EEA) and Switzerland

<p>Important Notice: Guarantee Information for customers in EEA* and Switzerland</p> <p>For detailed guarantee information about this Yamaha product and Pan-EWR* and Switzerland warranty service, please either visit the website address below (Printable file is available at our website) or contact the Yamaha representative office for your country. * EEA: European Economic Area</p>	English
<p>Wichtiger Hinweis: Garantie-Information für Kunden in der EWR* und der Schweiz</p> <p>Für nähere Garantie-Information über dieses Produkt von Yamaha, sowie über den Pan-EWR* und Schweizer Garantieservice, besuchen Sie bitte entweder die folgend angegebene Internetadresse (eine druckfähige Version befindet sich auch auf unserer Webseite), oder wenden Sie sich an den für Ihr Land zuständigen Yamaha-Vertreter. * EWR: Europäischer Wirtschaftsraum</p>	Deutsch
<p>Remarque importante: informations de garantie pour les clients de l'EEE* et la Suisse</p> <p>Pour des informations plus détaillées sur la garantie de ce produit Yamaha et sur le service de garantie applicable dans l'ensemble de l'EEE ainsi qu'en Suisse, consultez notre site Web à l'adresse ci-dessous (le fichier imprimable est disponible sur notre site Web) ou contactez directement Yamaha dans votre pays de résidence. * EEE : Espace Economique Européen</p>	Français
<p>Belangrijke mededeling: Garantie-informatie voor klanten in de EER* en Zwitserland</p> <p>Voor gedetailleerde garantie-informatie over dit Yamaha-product en de garantieservice in heel de EER* en Zwitserland, gaat u naar de onderstaande website (u vindt een afdrukbaar bestand op onze website) of neemt u contact op met de vertegenwoordiging van Yamaha in uw land. * EER: Europese Economische Ruimte</p>	Nederlands
<p>Avviso importante: información sobre la garantía para los clientes del EEE* y Suiza</p> <p>Para una información detallada sobre este producto Yamaha y sobre el soporte de garantía en la zona EEE* y Suiza, visite la dirección web que se incluye más abajo (la versión del archivo para imprimir está disponible en nuestro sitio web) o póngase en contacto con el representante de Yamaha en su país. * EEE: Espacio Económico Europeo</p>	Español
<p>Avviso importante: informazioni sulla garanzia per i clienti residenti nell'EEA* e in Svizzera</p> <p>Per informazioni dettagliate sulla garanzia relativa a questo prodotto Yamaha e l'assistenza in garanzia nei paesi EEA* e in Svizzera, potete consultare il sito Web all'indirizzo riportato di seguito (è disponibile il file in formato stampabile) oppure contattare l'ufficio di rappresentanza locale della Yamaha. * EEA: Area Economica Europea</p>	Italiano
<p>Aviso importante: informações sobre as garantias para clientes da AEE* e da Suíça</p> <p>Para obter uma informação pormenorizada sobre este produto da Yamaha e sobre o serviço de garantia na AEE* e na Suíça, visite o site a seguir (o arquivo para impressão está disponível no nosso site) ou entre em contato com o escritório de representação da Yamaha no seu país. * AEE: Área Económica Europeia</p>	Português
<p>Σημαντική σημείωση: Πληροφορίες εγγύησης για τους πελάτες στον ΕΟΧ* και Ελλάδα</p> <p>Για λεπτομερείς πληροφορίες εγγύησης σχετικά με το προϊόν προϊόν της Yamaha και την κάλυψη εγγύησης σε όλες τις χώρες του ΕΟΧ και την Ελλάδα, επισκεφτείτε την παρακάτω ιστοσελίδα (Εκτυρίσιμη μορφή είναι διαθέσιμη στην ιστοσελίδα μας) ή απευθυνθείτε στην αντιπροσωπεία της Yamaha στη χώρα σας. * ΕΟΧ: Ευρωπαϊκός Οικονομικός Χώρος</p>	Ελληνικά
<p>Viktigt: Garantierinformation för kunder i EES-området* och Schweiz</p> <p>För detaljerad information om denna Yamaha-produkt samt garantierinformation i hela EES-området* och Schweiz kan du antingen besöka nedanstående webbadress (en utskriftsvänlig fil finns på webbplatsen) eller kontakta Yamahas officiella representant i ditt land. * EES: Europeiska Ekonomiska Samarbetsområdet</p>	Svenska
<p>Viktig merknad: Garantierinformasjon for kunder i EØS* og Sveits</p> <p>Detaljert garantierinformasjon om dette Yamaha-produktet og garantierinformasjon for hele EØS-området* og Sveits kan fås enten ved å besøke nettadressen nedenfor (utskriftsversjon finnes på våre nettsider) eller kontakte kontaktpunktet i landet der du bor. * EØS: Det europeiske økonomiske samarbeidsområdet</p>	Norsk
<p>Vigtig oplysning: Garantiplysninger til kunder i EØO* og Schweiz</p> <p>De kan finde detaljerede garantiplysninger om dette Yamaha-produkt og den fælles garantierordning for EØO* (og Schweiz) ved at besøge det websted, der er angivet nedenfor (der findes en fil, som kan udskrives, på vores websted), eller ved at kontakte Yamahas nationale repræsentationskontor i det land, hvor De bor. * EØO: Det Europæiske Økonomiske Område</p>	Dansk
<p>Tärkeä ilmoitus: Taku tiedot Euroopan talousalueen (ETA)* ja Sveitsin asiakkaille</p> <p>Tämän Yamaha-luotteen sekä ETA-alueen ja Sveitsin takuuta koskevat yksityiskohtaiset tiedot saatte alla olevasta nettositosteesta. (Tulostettava tiedosto saatavissa sivustollamme.) Voitte myös ottaa yhteyttä paikalliseen Yamaha-edustajaan. *ETA: Euroopan talousalue</p>	Suomi
<p>Ważne: Warunki gwarancji obowiązujące w EOG* i Szwajcarii</p> <p>Aby dowiedzieć się więcej na temat warunków gwarancyjnych tego produktu firmy Yamaha i serwisu gwarancyjnego w całym EOG* i Szwajcarii, należy odwiedzić wskazaną poniżej stronę internetową (Plik gotowy do wydruku znajduje się w naszej stronie internetowej) lub skontaktować się z przedstawicielstwem firmy Yamaha w swoim kraju. * EOG — Europejski Obszar Gospodarczy</p>	Polski
<p>Dôležitá oznámení: Záruční informácie pro zákazníky v EHS* a ve Švajčarsku</p> <p>Podrobné záruční informácie o tomto produkte Yamaha a záručníom servise v celom EHS* a ve Švajčarsku nájdete na nižšie uvedených webových adrese (soubor k tisku je dostupný na našich webových stránkách) alebo sa môžete obrátiť na zástupcu firmy Yamaha vo vašej zemi. * EHS: Evropský hospodársky priestor</p>	Česky
<p>Fontos figyelmeztetés: Garancia-információk az EGT* területén és Svájcban élő vásárlók számára</p> <p>A jelen Yamaha termékre vonatkozó részletes garancia-információk, valamint az EGT*-re és Svájcra kiterjedő garanciális szolgáltatás tekintetében keressék fel webhelyünket az alábbi címen (a webhelyen nyomtatható fájl is talál), vagy pedig lépjen kapcsolatba az országában működő Yamaha képviselettel iróddával. * EGT: Európai Gazdasági Térség</p>	Magyar
<p>Ouline märkus: Garantiteave Euroopa Majanduspiirkonna (EMP)* ja Šveitsi klientidele</p> <p>Täpsemat teabe saamiseks selle Yamaha toote garantii ning kogu Euroopa Majanduspiirkonna ja Šveitsi garantiteeninduse kohta, külastage palun veebisaiti alljärgneval aadressil (meie saitil on saadaval printitav fail) või pöörduge Teie regiooni Yamaha esinduse poole. * EMP: Euroopa Majanduspiirkond</p>	Eesti keel
<p>Svarīgās paziņojums: garantijas informācija klientiem EEZ* un Šveicā</p> <p>Lai saņemtu detalizētu garantijas informāciju par šo Yamaha produktu, kā arī garantijas apkalpošanu EEZ* un Šveicā, lūdzam apmeklējiet zemāk norādīto tīmekļa vietnes adresi (tīmekļa vietni ir pieejams drukājams fails) vai sazinieties ar jūsu valsts apkalpošanas Yamaha pārstāvniecību. * EEZ: Eiropas Ekonomikas zona</p>	Latviešu
<p>Dėmesio: informacija dėl garantijos pirkėjams EEE* ir Šveicarijoje</p> <p>Jei reikia išsamios informacijos apie šį „Yamaha“ produktą ir jo techninę priežiūrą visoje EEE* ir Šveicarijoje, apsilankę turite mūsų svetainėje toliau nurodytą adresą (svetainėje yra spausdinamas failas) arba kreiptis į „Yamaha“ atstovą savo šalyje. * EEE — Europos ekonominė erdvė</p>	Lietuvių kalba
<p>Dôležitú upozornenie: Informácie o záruke pre zákazníkov v EHP* a Švajčiarsku</p> <p>Podrobné informácie o záruke týkajúcej sa tohto produktu od spoločnosti Yamaha a garančnom servise v EHP* a Švajčiarsku nájdete na webovej stránke uvedenej nižšie (našej webovej stránke je k dispozícii súbor na tlač) alebo sa obráťte na zástupcu spoločnosti Yamaha vo svojej krajine. * EHP: Európsky hospodársky priestor</p>	Slovenčina
<p>Pomembno obvestilo: Informacije o garanciji za kupce v EGP* in Švici</p> <p>Za podrobnejše informacije o naši Yamahini izdelku ter garancijskem servisu v celotnem EGP in Švici, obiščite spletno mesto, ki je navedeno spodaj (natisljiva datoteka je na voljo na našem spletnem mestu), ali se obrnite na Yamahinega predstavnika v svoji državi. * EGP: Evropski gospodarski prostor</p>	Slovenščina
<p>Важно съобщение: Информация за гаранцията за клиентите в ЕИП* и Швейцария</p> <p>За подробна информация за гаранцията за този продукт на Yamaha и гаранционното обслужване в паневропейската зона на ЕИП* и Швейцария или посетете посочения по-долу уеб сайт (на нашия уеб сайт има файл за печат), или се свържете с представителния офис на Yamaha във вашата страна. * ЕИП: Европейско икономическо пространство</p>	Български език
<p>Notificare importantă: Informații despre garanție pentru clienții din SEE* și Elveția</p> <p>Pentru informații detaliate privind acest produs Yamaha și serviciul de garanție Pan-SEE* și Elveția, vizitați site-ul la adresa de mai jos (fișierul imprimabil este disponibil pe site-ul nostru) sau contactați biroul reprezentanței Yamaha din țara dumneavoastră. * SEE: Spațiul Economic European</p>	Limba română
<p>Važna obavijest: Informacije o jamstvu za države EGP-a i Švicarske</p> <p>Za detaljne informacije o jamstvu za ovaj Yamahin proizvod te jamstvenom servisu za cijeli EGP i Švicarsku, molimo Vas da posjetite web-stranicu navedenu u nastavku ili kontaktirate ovlaštenog Yamahinog dobavljača u svojoj zemlji. * EGP: Evropski gospodarski prostor</p>	Hrvatski

<https://europe.yamaha.com/warranty/>

Yamaha Global Site
<https://www.yamaha.com/>
Yamaha Downloads
<https://download.yamaha.com/>

Manual Development Group
© 2019 Yamaha Corporation
Published 08/2021 LB-B0



P77025257